# هەندێك لە
# بیدعە و هەڵەکانی
# جومعە

ئامادەکردنی

إدريس محمود

پێداچوونەوەی

مامۆستا عدنان بارام

=====================================

**لە بڵاوکراوەکانی سایتی بەهەشت**

**www.ba8.org**

**هەمیشە لەگەڵمان بن بۆ بەرهەمی نوێ**

============================

**تێبینی** : مافی بڵاوکردنەوەی ئەم کتێبە بۆ هەموو لایەکە بە مەرجێ وەکو خۆی بڵاوبکرێتەوەو دەستکاری نەکرێت

بسم الله الرحمن الرحيم

## * پێشەکی وەرگێڕ :

إن الحمد لله نحمده ونستعينه ونستغفره ، ونعوذ بالله من شرور أنفسنا ومن سيئات أعمالنا ، من يهده الله فلا مضل له ، ومن يضلل الله فلا هادي له ، وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، وأشهد أن محمدا عبده ورسوله .

أما بعد : فإن أصدق الحديث كتاب الله ، وأحسن الهدي هدي محمد ﷺ ، وشر الأمور محدثاتها وكل محدثة بدعة ، وكل بدعة ضلالة ، وكل ضلالة في النار.

**وەکو ئاشکرایە وریاکردنەوەی موسڵمانان لە بیدعە و تازە داهێنراوەکان ، ئەرکی سەرشانی ئەو کەسانەیە کە شارەزان لە دیندا ، ئەرکێکە لێپرسینەوەی دواڕۆژی لە سەرە ، ئەگەر بە باشی بە جێت هێنابێت پاداشت دەدرێیتەوە ، بە پێچەوانەشەوە ، ئەگەر کەمتەرخەمیت تێدا کردبێت ، ئەوا شایستەی سزای خوایی دەبیت .**

**خوێنەری خۆشەویست : ئەم نامیلکەیەی لەبەر دەستتدایە ، لە دوو بەش پێکهاتووە :**

**بەشی یەکەم : بریتیە لەو بیدعانەی کە لە جومعەدا دەکرێن** (بدع الجمعة) **و زانای پایەبەرز** (محمد ناصر الدين الألباني) **کۆی کردوونەتەوە ، و بەشێکە لە کتێبی** (الأجوبة النافعة عن أسئلة لجنة مسجد الجامعة) **، بەڵام هەندێك لەو بیدعانەی شێخ ئەلبانی باسی کردوون لەکوردستاندا نین ، بۆیە ئێمە تەنها ئەوانەمان وەرگێڕاوە کە لەکوردستاندا بوونیان هەیە** (والله أعلم).

**بەشی دووەم : بریتیە لەو هەڵانەی کە لە جومعەدا دەکرێن ، لە کتێبی** (تحذير الفضلاء مما يقع من المصلين من الأخطاء – شيخ مشهور) **، وەرمان گرتووە و بەشێکی زۆرمان لێ وەرگێڕاوە.**

**لەخوای گەورە داواکارین ئەم نامیلکەیە بکاتە هۆکارێك بۆ نەمانی ئەو بیدعە و هەڵانەی کە لە جومعەدا دەکرێن** .. آمين .

وصلى الله على نبينا محمد
وعلى آله وصحبه وسلم

## كورتە باسێك سەبارەت بە بیدعە (*)

**بیدعە چیە ؟**

(البدعـــة) **: لەزمانی عەرەبیدا بە شتێك دەگوترێت بێتە بوونەوە، كە لەوەو پێش نەبوبێ ، زیاتریش بۆ** (ذم) – **كەم كردنەوەی ڕێز - بەكار دەهێنرێت .**

**بیدعە لە ڕووە شەرعیەكەیەوە :**

**بە هەموو ئەو ڕێگا و شێوازانەی عیبادەت دەگوترێت كە داهێنراوبن ، و لە ئەصلی شەرعدا نەبن ، و لە قورئان و سوننەتدا ئاماژەیان بۆ نەكرابێت ، و هیچ بەڵگەیەكی ڕاست و دروستی شەرعی لەسەر نەبێت ، و مەبەست پێی نزیك بوونەوە لە پەروەردگار و دەست كەوتنی خێر بێت.**

**بەپێی ئەم پێناسەیە : هەر داهێنراوێك مەبەست پێی عیبادەت و نزیك بوونەوە لە پەروەردگار نەبێت ، وەك داهێنراوە دوونیاییەكان ، ناكەونە ژێر ئەم بەخراپ زانین و حەرامیەتەوە .**

**موسڵمانی بەڕێز ، بزانە لە بنچینەكانی ئاینی پیرۆزی ئیسلام كە ئیمان بەبێ ئەو دانامەزرێت باوەڕبوونی تەواوەتی یە بەوەی كە ئەم دینە پەروەردگارمان بەبێ كەم و كورتی دایڕشتوە و پێغەمبەرییش ﷺ هەربەو تەواوەتیە بە موسڵمانانی ڕاگەیاندووە، و هیچی لێ زیاد و كەم نەكردووە ، و بە ئاشكرا بانگەوازی بۆ كردووە. ئەركی سەرشانی موسڵمانیش گوێڕایەڵی و پەیڕەوی كردنە** – السمع و الطاعة – **و هیچی تر نا !**

**خوای گەورە دەفەرموێت :** ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْأِسْلامَ دِيناً﴾ .

**واتە: ئەمڕۆ-** **لە** حجة الوداع- **دینەكەتانم بۆ كامڵ كرد بەڕوونكردنەوەی دین بۆتان بە تەواوی و سەرخستنتان بەسەر هاوەڵ بڕیاردەرەكاندا ، هەروەها تەواو نیعمەتی خۆمم بەسەردا ڕشتن و ڕازی بووم بە ئیسلام كە ئاینتان بێ .**

**پێغەمبەری خوا ﷺ فەرموویەتی :**

" إنـــي قـــد تركتـــكم عـــلى مثـــل البيضـــاء ليـــلهـــا كنهارها لا يزيغ عنها بعدى إلا هالك "[1].

**واتە: بەڕاستی و بێ گومان من لەسەر ڕۆشناییەك ئێوەم جێ هێشتووە، شەوی وەك ڕۆژی وەهایە ، هەركەسێك دوای من لێی لابدات ، بێگومان تیاچووە.**

---

(*) **ئەم بابەتە مامۆستا** (عدنان بارام) **نوسیویەتی ، و لە گۆڤاری (ڕێگای ڕاست) دا بڵاوی كردووەتەوە ، ئێمەش بە ئیزنی جەنابی هەڵساوین بە كورتكردنەوە ، و دەستكاریكردنی ، و لەم نامیلكەیەدا بڵاومان كردووەتەوە .**

[1] أخرجه احمد وصححه الألباني.

**داهێنان و زیاد کردن لەدیندا ڕێگەی پێ نەدراوە**

**١/ شەرع دانان –** التشريع **– تەنها مافی پەروەردگارە، بەندەکان بۆیان نیە لە دین و شەرعی پەروەردگار زیاد بکەن .**

**٢/ فەرمان و ئەرکی سەرشانی خەڵکی تەنها گوێڕایەڵی و پەیڕەویکردنی شەرعە ، و نابێت نە لێی زیا بکرێت نە کەم .**

**٣/ پێغەمبەر ﷺ دەروازەی بیدعە و زیاد کردنی لە دیندا بە ڕووی هەموو کەسێکدا بۆ هەتا هەتایی داخستووە ، وەکو فەرموویەتی :** " من عمل عملاً ليس عليه امرنا فهو رد "[٢].

**واتە: هەر کەسێك کردەوەیەك - عیبادەتێك - بکات و فەرمانی ئەم دینەی ئێمەی لەسەر نەبێت ، ئەوا لێی وەرناگیرێت .**

**چۆن بیدعە بناسین ؟!**

(ابن تيمية – رحمه الله –) **بنچینە و بنەمایەکی داڕشتووە ، کە بەهۆیەوە بتوانین بیدعە بناسینەوە ، و لە کتێبی** (العبودية) **دا فەرموویەتی :**

**کاکڵە و کرۆکی دین لەسەر دوو بنچینەیە :**

**١/ هیچ کەس و هیچ شتێك نەپەرستین تەنها ( ﷲ ) نەبێت .**

**٢/ بەو شێوەیەش بیپەرستین کە خۆی بۆی داناوین .**

**وە لە کتێبی** (اقتضاء الصراط المستقيم : ص٢٦٩) **دا فەرموویەتی :**

**بنچینە لە هەموو عیبادەتەکاندا ئەوەیە: هیچ عیبادەتێك نەکرێت بە شەرع تەنها ئەوە نەبێت کە پەروەردگار کردوویەتی بەشەرع .**

**وە لە عاداتیشدا ئەوەیە : هیچ عادەتێك نەکرێت ، تەنها ئەوە نەبێت کە پەروەردگار ڕێگەی پێداوە و مخالەفەی شەرع نیە.**

**جا کردەوە بۆ ئەوەی چاك بێت و وەرگیراو بێت ، پێویستە دوو مەرجی گەورەی تێدا بێت :**

**یەکەمیان : خاوەن کردەوەکە مەبەستی پێی ڕەزامەندی پەروەردگار بێت .**

**دووەمیان : دەبێت کردەوەکە بەپێی ئەو شەرعە بێت کە پەروەردگار لە قورئاندا دای ڕشتووە ، یاخود پێغەمبەر ﷺ لە فەرموودەکانیدا ڕوونی کردووەتەوە.**

**هەر کردەوەیەك ئەو دوو مەرجەی تیادا نەبێت ئەوە بیدعە و گومڕاییە .**

**ئەو کەسەی دەڵێت کردەوەی چاك تەنها بە نیەتی چاکە ، ئەوە ڕاست ناکات ، چونکە نیەتی چاك بەتەنها بەس نیە بۆ چاکێتی کردەوە ، بەڵکو پێویستە لەگەڵ نیەتە چاکەکەشدا ، لایەنی شەرعیشی تێدا ڕەچاو کرابێت ، چونکە کردەوەی خراپ ڕەوا نیە ئەگەر چی نیەتی بکەرەکەی چاکیش بێت.**

---

[٢] أخرجه مسلم .

# جۆرەكانی بیدعە

**بیدعە لەدیندا دووجۆرە :**

**جۆری یەكەم : بیدعەی بیرو باوەڕ و گوفتار : وەك ووتەكانی** (الجهمية والمعتزلة والرافـضة) **و هەموو فیرقە گومڕاكانی تر.**

**جۆری دووەم : بیدعە لە عیبادەتەكاندا : ئەویش پەرستنی پەروەردگارە بەعیبادەتێك كە خۆی بەشەرعی دا نەنابێت .**

**ئەمانەی خوارەوەش چەند جۆرێكن لەو بیدعانە :**

**١/ ئەو بیدعەیەی لە بنچینەی عیبادەتەكەدایە : وەكو ئەوەی عیبادەتێك بهێنێتە كایەوە ، كە هیچ بنچینەیەكی نەبێ لەشەرعدا ، وەك نوێژێك زیاد بكات ، ڕۆژوویەك زیاد بكات ،جەژنێك زیاد بكات، وەك جەژنی سەری ساڵ و جەژنی ئیسرا و میعراج و بەرات و... هتد.**

**٢/ زیادكردنەكە لەسەر عیبادەتە شەرعیەكە بێت : وەك زیاد كردنی ڕكاتی پێنجەم لە نوێژە چواریەكاندا .**

**٣/ بیدعەی شێوەی ئەنجامدانی عیبادەتێك : وەكو زیكر كردنی بە كۆمەڵ بە دەنگی بەرز ، یاخود زۆر زیادەڕەوی لە عیبادەتدا ، بە شێوەیەك لە سوننەتی پێغەمبەر ﷺ دەربچێت .**

**٤/ دیاری كردنی كاتێك بۆ عیبادەتێك كە ئەو كاتە جێگەی ئەو عیبادەتە نەبێ و شەرع دیاری نەكردبێ ، چونكە ئەصڵ لە عیبادەتی نوێژ و ڕۆژوو ئەوەیە كە شەرعیە و دروستە ، بەڵام كاتەكانی پێویستی بە بەڵگەیەكی شەرعی هەیە ، وەكو نوێژی سوننەتی پێش نوێژی جومعە كە (بیدعە)یە.**

## هۆكارەكانی درووست بوونی بیدعە

**١/ نەزانینی سوننەت و زانستی زاراوەی فەرموودە** - علم مصطلح الحديث - **، كە بووەتە هۆی جیانەكردنەوەی فەرمودەی** (صحيح) **و** (ضعيف) **لە لایەن زۆربەی موسڵمانانەوە .**

**٢/ كەسانێك بوونەتە موفتی ، و پرس و ڕای شەرعیان پێ دەكرێت ، و دەرس بە خەڵكی دەڵێنەوە كە عیلمی شەرعیان پێ نیە ، و بە حەزوو ئارەزووی خۆیان فەتوا دەدەن .**

**٣/ زۆر خوو و نەریت – عادات – كراون بەدین و شەرع ، بەبێ هیچ بەڵگەیەكی ڕاست لە قورئان و سوننەتدا ، وەكو كۆڕی تەعزیە دانان و بیدعەی ڕەش بینی بەرامبەر مانگی سەفەر و زۆر شتی تریش .**

٤/ شوێن کەوتنی کوێرانەی زۆربەی خەڵك بۆ کەسانێك کە بە مەعصوم و پیاو چاکیان دادەنێن و هەرچی ئەوان بیکەن ئەمان بە دین و شەرعی دەزانن ، ئەگەر پێچەوانەی قورئان و فەرموودەی صەحیحی پێغەمبەریش بێت ﷺ .

٥/ شوێن کەوتن هەندێك کەسی بەناو زانا بۆ ئەو ئایەت و فەرمودانەی کە لە ڕواڵەتدا شوبهەیان تێدایە ، (متـــشابە)ن و چەند تەفسیرێك هەڵدەگرن ، و خەڵکی پێدەخەنە گومانەوە و گومڕایان دەکەن.

## چۆن خۆمان لە بیدعە بپارێزین

بۆ خۆپاراستن لە بیدعەکان پێویستمان بەوەیە چەند ڕێو شوێنێك بگرینە بەر :

یەکەم: بزانین سوننەتی ڕاستی پێغەمبەر ﷺ چیە ، پاشان شوێنی بکەوین .

دووەم: هەموو بیدعەکان بە گەورە و بچوکەوە بزانین ، بۆ ئەوەی خۆمانی لێ بپارێزین و تێی نەکەین و گومڕا نەبین ، چونکە هەرکەسێك نەزانێت خراپە چیە و چۆنە ، بێگومان تێی دەکەوێت .

# بیدعەكانی ڕۆژی جومعە

*** پێشەكی نوسەر :**

**پاش ئەوەی كە لە كورت كردنەوە و** (تعليـق) **و لێكۆڵینەوە** (تحقيـق) **ی حوكمەكانی پێشوو بوومەوە ،** [3] **ئەوەم بیر كەوتەوە كە پڕۆژەی دانانی كتێبێكم هەیە بەناوی** (قاموس البدع)[*]**، بۆیە بە باشم زانی بابەتێك لەو كتێبە وەر بگرم كە تایبەتە بە بیدعەكانی جومعەوە ، و ڕێكی بخەم و بیخەمە پاڵ ئەم نامیلكەیە** [4] **بۆ ئەوەی سودێكی تەواو ببەخشێت . ئەمەش لەبەر ئەوەی نازانم كەی هەلم بۆ دەڕەخسێت و ڕێگام بۆ ئاسان دەبێت تاوەكو بتوانم كتێبی** (قـاموس البـدع) **بەچاپ بگەیەنم ، وە ئەوەی كە ناتوانرێت هەمووی بەدەست بهێنرێت ، نابێ واز لە زۆرینەكەشی بهێنرێت .**

**پێشەكی ئەم بەشە پێویستی بە چەند ڕستەیەكی كورت هەیە ، بۆیە دەڵێم :**

**لەو شتانەی كە پێویستە بزانرێت ئەوەیە : ناسینی ئەو بیدعانەی هاتوونەتە ناو دینەوە كارێكی زۆر گرنگە ، چونكە موسڵمان ناتوانێ بەتەواوی خۆی لە خوای گەورە نزیك بكاتەوە تەنها بە خۆ دوورگرتن نەبێت لەو بیدعانە ، ناشتوانێت خۆی بە دوور بگرێت تاوەكو دانە دانەی بیدعەكان نەزانێت ، ئەگەر هاتوو ڕێسا و بنچینەكانی نەدەزانی ، ئەگینا ئەكەوێتە بیدعەوە بێ ئەوەی هەست بە خۆی بكات ، ئەم باسەش ئەو ڕێسایە دەیگرێتەوە كە زانایانی** (أصـول الفقـه) **(ڕەحمەتی خوایان لێ بێت) وتویانە :** (ما لا يقوم الواجب إلا بـه فهـو واجـب) **واتە : هەر ئیشێك جێبەجێبوونی واجبێكی لەسەر بوەستێت ئەو ئیشەش واجب دەبێت .**

---

[3] **لێرەدا شێخ مەبەستی كتێبی** (الأجوبة النافعة عن أسئلة الجنة مسجد الجامعة) **یە كە ئەم نامیلكەیە بەشێكە لەو كتێبە بەسوودە ، و ئامۆژگاری خوێنەران دەكەین بە خوێندنەوەی . لەو كتێبەدا شێخ بە بەڵگەوە چەند حوكمێكی تایبەت بە جومعە باس كردووە لەوانەش :**

**١ . نوێژی جومعە واجبە .**

**٢. بوونی** (الإمام الأعظم) **لەجومعەدا مەرج نیە .**

**٣. تەنها بە دووكەس دەتوانرێت جومعە بكرێت ، یەكێكیان وتار بدات و ئەوی تریش گوێ بگرێت ، پاشان هەردووكیان بە جەماعەت نوێژ بكەن .**

**٤. خۆشۆردنی جومعە واجبە .**

**٥. هەر كەسێك نوێژی جومعە فەوتا ، نوێژی نیوەڕۆ دەكات نەك جومعە .**

**٦. بانگی جومعە تەنها یەك بانگە ئەویش كاتێك ووتار بێژ دەچێتە سەر مینبەر ، وە دەبێ لە شوێنێكی بەرز بانگ بدرێت لەدەرەوەی مزگەوت .**

– (ابن عمر) **دەفەرموێت :** (الأذان الأول بدعة) رواه أبو طاهر المخلص في (فوئده : ١-٢/٢٩٩) **واتە : بانگی یەكەم بیدعەیە .**

– **وە چەندین حوكمی تر بەبەڵگەوە ڕوون كراوەتەوە كە لێرەدا ناتوانین باسی بەڵگەكان بكەین (وەرگێڕ) .**

[*] **ئەم كتێبە بە سوودە لە پاش مردنی شێخ ئەلبانی (بە ڕەحمەت بێت) لەلایەن** (شيخ مـشهور وأحمـد الـشكوكاني) **ە وە لە پاش هەوڵ و ماندووبوون بە چاپ گەیەنرا ، و ئێستا لە بەردەستی فێرخوازاندایە ، خوای گەورە پاداشتی خێریان بداتەوە.**

[4] **واتە :** (الأجوبة النافعة عن أسئلة الجنة مسجد الجامعة) **(وەرگێڕ).**

نموونەش بۆ ئەم باسە شیرك و جۆرەكانیەتی ، كە ئەگەر كەسێك نەیزانێت تێیدەكەویٚ و تووشی دەبێت ، وەكو چۆن زۆرێك لە موسڵمانان دەبینرێن خۆیان لە خوا نزیك دەكەنەوە بەو شتانەی كە شیركە ، وەكو نەزر كردن بۆ دۆستانی خوا و پیاوچاكان ، و سوێند پیٚ خواردنیان ، و سووڕانەوە بە دەوری گۆڕەكانیاندا ، و درووست كردنی مزگەوت لەسەریان ، وە ئەو شیركانەی تریش كە لای زانایان و شارەزایانی دین زانراوە ، بۆیە لە پەرستندا تەنها زانینی سوننەت بەس نیە ، بەڵكو دەبیٚ دژەكەشی بزانرێت كە ئەویش بیدعەیە ، هەروەكو چۆن لە باوەڕ (الإيمان) دا تەنها بوونی یەكتاپەرستی بەس نیە ، بەبیٚ زانینی هاوەڵ پەیداكردنەكان (شـــركيات) ، پێغەمبەری خوایش ﷺ ئاماژەی بەم ڕاستیە كردووە و فەرموویەتی : " من قال : لا إله إلا الله ، وكفر بما يعبد من دون الله ، حرم ماله ودمه وحسابه على الله " [مسلم] .

واتە: هەركەسێك بڵێت هیچ پەرستراوێك نیە شایەنی پەرستن بێت جگە لە خوا ، وە بێباوەڕ بێت بەوانەی جگە لەخوا دەپەرسترێن ، ئەوا ماڵ و خوێنی حەرام دەبێت ، وە لێپرسینەوەشی لەسەر خوایە .

لێرەدا پێغەمبەری خوا ﷺ هەر بەوەوە نەوەستاوە كە باسی یەكتاپەرستی بكات ، بەڵكو ئەوەشی خستووەتە پاڵ كە دەبیٚ بێباوەڕبێت بە هەموو ئەوانەی جگە لە خوا دەپەرسترێن ، ئەمەش پێویست بەوە دەكات زانیاری هەبێت سەبارەت بە (كفر) ، ئەگینا دەكەوێتە ناویەوە بیٚ ئەوەی هەستی پیٚ بكات ، هەروەها هەمان ووتەش هەیە سەبارەت بە سوننەت و بیدعە و جیاوازی نیە ، چونكە ئیسلام لەسەر دوو بنەوای گەورە وەستاوە ئەویش ئەوەیە : جگە لە خوا هیچ شتێكی تر نەپەرستین ، وە خواپەرستیش نەكەین تەنها بەو شێوەیە نەبێت كە خواو پێغەمبەری خوا ﷺ فەرمانیان پیٚ كردووین .

هەركەسێك كەم و كوڕی لە یەكێك لەم دوو بنەوایەدا بكات ئەوا كەم و كوڕی لە بنەواكەی تریشدا كردووە ، وە خواشی نەپەرستووە (تبارك وتعالى).

باسكردنی ئەم دوو بنەوایەش بە درێژی لە كتێبەكانی (شيخ الاسلام ابن تيمية وشيخ الاسلام ابن قيم) دا دەبینیت .

لەوانەی پێشەوەوە ئەوەمان بۆ دەركەوت كە : زانینی بیدعە شتێكە هەر دەبێت بزانرێت ، بۆ ئەوەی عیبادەتی موسڵمان پارێزراو بێت لە بیدعە كە پێچەوانەی خواپەرستی دڵسۆزانەیە بۆ خوای بەرز و بڵند ، بۆیە بیدعە لەو خراپانەیە كە دەبیٚ بزانرێت نەك بۆ ئەنجامدانی بەڵكو بۆ خۆ دوورخستنەوە لێی ، وەكو شاعیر دەڵیٚ :

عرفت الشر لا للشـــ ـــر لكن لتوقيه
ومن لا يعرف الشر من الخير يقع فيه

واتە : خراپەم ناسی نەك لەبەر خودی خراپەكە بەڵكو بۆ خۆپاراستن لێی ، وە هەر كەسێك خراپە و چاكە لە یەك جیانەكاتەوە دەكەوێتە ناو خراپەوە .

ئەم مانایەش لە سوننەتەوە وەرگیراوە ، چونكە (حذیفـــة) ی كوڕی (یـــــمان) فەرموویەتی : " خەڵكی پرسیاری خێر و چاكەیان لە پێغەمبەری خوا ﷺ دەكرد ، و منیش پرسیاری خراپە و شەڕم لێدەكرد لەترسی ئەوەی نەوەك پێم بگات ، وتم : ئەی پێغەمبەری خوا ئێمە لە خراپە و نەفامیدا بووین خوا ئەم خێرەی بۆ هێناین . واتە : ئیسلام . ئایا لەدوای ئەم خێرە شەڕ هەیە ؟ فەرمووی : ((بەڵێ)) ، ووتم : ئایا پاش ئەو شەڕە خێر هەیە ؟ فەرمووی : ((بەڵێ ، بەڵام خڵتەی تێدایە)) ووتم : خڵتەكەی چیە ؟ فەرمووی : كۆمەڵێكن لەسەر ڕێبازێك جگە لە ڕێبازەكەی من دەڕۆن ، وە بە جگە لە ڕێنموویی من ڕێنموویی دەكەن ، چاكە و خراپەیان لێ دەبینیت .

ووتم : ئایا پاش ئەو خێرە شەڕ هەیە ؟ فەرمووی : (( بەڵێ بانگەوازكارانێكن لەسەر دەرگاكانی دۆزەخ ، هەر كەسێك وەڵامیان بداتەوە فڕێی دەدەنە ناویەوە )) ، وتم : ئەی پێغەمبەری خوا وەسفیان بكە بۆمان .

فەرمووی ((بەڵێ ، كۆمەڵێكن لە پێستی خۆمانن و بە زمانی خۆشمان قسە دەكەن .... فەرموودەكە)) " [ أخرجه البخاري ومسلم] .

دەڵێم : لەبەر ئەمە زۆر پێویستە موسڵمانان ئاگادار بكرێنەوە لەو بیدعانەی هاتوونەتە ناو دینەوە ، ئەم كارەش بەو شێوەیە نیە كە هەندێك كەس پێیان وایە : ئەوەندە بەسە یەكتا پەرستی و سوننەت فێری خەڵك بكرێت ، و پێویست ناكات باسی هاوەڵ پەیداكردنەكان (الــشركيات) و بیدعەكان (البدعيات) بكرێت ، بەڵكو دەبێ بێدەنگ بین و باسی ئەوانە نەكەین !

ئەمــە تێڕوانینێكــی كورتــە و لــە كــەم زانیــاری و كــەم زانــستی ســەبارەت بــە حەقیقــەتی یەكتاپەرستی كە پێچەوانەی هاوەڵ پەیداكردنە ، وە سوننەت كە پێچەوانەی بیدعەیە سەرچاوەی گرتووە ، لە هەمان كاتیشدا ، بەڵگەیە لەسەر نەزانی ئەو كەسانە بەوەی كە بیدعە هەندێك جار كەسی زاناش تووشی دەبێت ، ئەمەش لەبەر ئەوەی هۆیەكانی بیدعە زۆر زۆرن لێرەدا بوارمان نیە باسیان بكەین ، بەڵام تەنها هۆیەك باس دەكەم ، و نمونەشی لەسەر دەهێنمەوە .

لەو هۆیانەی كە دەبنە هۆی دروست بوونی بیدعە بریتیە لە : فەرمووده (ضعيف) و (موضوع) ە كان ، جاری وا هەیە هەندێك لە زانایان لایان شاراوە دەبێت كە فەرموودەیەك (ضـــعيف) یان (موضوع) ە و پێی وایە كە (صحيحة) ، و بەو فەرموودەیەش خۆی لە خوا نزیك دەكاتەوە ، و كاری پێدەكات ، پاشان قوتابیەكانی و خەڵكی سادە (عوام) یش چاوی لێدەكەن و لاسایی دەكەنەوە ، بەمەش دەبێتە ڕێگایەك خەڵكی شوێنی دەكەون .

**بۆ نمونە** (الشيخ الفاضل و العلامة المحقق السيد جمال الدين القاسمي) **کتێبێکی بەنرخی داناوە بەناوی** (إصلاح المساجد من البدع والعوائد) **کە زۆر سوودم لێ بینیوە لەو پڕۆژەیەی کە پێشتر باسم کرد** [5] ، **لەگەڵ ئەوەشدا لە بەشێکی کتێبەکەیدا باسی چەند شتێکی کردووە کە پێویستە وریای بین ، لەو کتێبەدا باسی بیست بابەتی کردووە ، لەو بابەتانەش** : (١٦: دخول الصبيان للمساجد) **واتە : چوونە ژوورەوەی منداڵ بۆ مزگەوت ، کە لە لاپەڕە** (٢٠٥) **دا دەڵێ** :

(**لە فەرموودەدا هاتووە** " جنبوا مساجدكم صبيانكم و مجـــانينكم " **واتە : مزگەوتەکانتان بە دوور بگرن لە منداڵ و شێتەکانتان ، ئەمەش لەبەر ئەوەی منداڵ خوو** (**عادەت**) **ی وایە کە خەریکی یاریە ، بەو یاریکردنەش پشێوی دەخاتە نێوان نوێژگەرانەوە ، و لەوانەیە بیکات بە جێگای یاریکردن** (ملعب) **، ئەمەش لەگەڵ شوێنی مزگەوتدا ناگونجێت ، بۆیە بەدوور دەگیرێت لە چوونە مزگەوت**) .

**دەڵێم : ئەم فەرموودەیە** (ضـــــعيف) **ە و ناکرێت بە بەڵگە ، و کۆمەڵێك لە پێشەوایان ئەم فەرموودەیەیان بە** (ضعيف) **داناوە وەکو** (عبد الحق الأشبيلي، وابن الجوزي، والمنذري، والبوصيري، والهيثمي، والعسقلاني) **و جگە لەوانیش . لەگەڵ ئەوەشدا لەلای شێخ قاسمی شاراوە بووە کە ئەم فەرموودەیە** (ضعيف) **ە ، و حوکمێکی شەرعی لەسەر بنیاد ناوە ، ئەویش دوور خستنەوەی منداڵە لە مزگەوت وەکو گەورەیی دانان و ڕێزێك بۆ مزگەوت ، بەڵام لە واقیعدا ئەوە** (**بیدعە**) **یە ، چونکە پێچەوانەی ئەوەیە کە لەسەردەمی پێغەمبەری خوادا ﷺ هەبووە ، وەکو چۆن لە کتێبەکانی سوننەت دا باسکراوە ، وە بڕوانە کتێبمان** (صفة صلاة النبي ﷺ) [6] .

**بۆیە وریاکردنەوەی موسڵمانان لە بیدعەکان واجبە لەسەر زانایان و شارەزایانی دین ، و کۆمەڵێکیان بەم کارە هەستاون ، و کتێبی زۆریان داناوە لەسەر بیدعە ، هەندێك لەو کتێبانە ڕێسا و بنچینەکانی بیدعەی تێدایە ، هەندێکیشیان لقەکانی بیدعەی تێدایە ، وە هەندێکیشیان ڕێساو بنچینەکان و لقەکانی بیدعەی تێدا کۆکراوەتەوە ، من هەموو ئەو کتێبانەم خوێندووە تەوە ، و لەگەڵیشیدا سەدەها کتێبی ترم لە فەرموودە و فیقه و ئەدەب و جگە لە وانەش خوێندووەتەوە ، و بابەت** (مادة) **ێکی گەورەم دەربارەی بیدعە کۆکردووەتەوە ، کە پێم وا نیە لەم کارەدا کەسێك پێشم کەوتبێت ، ئەوەش بنەوای ئەو کتێبەیە کە پێشتر ئاماژەم پێکرد** (قاموس البـــدع) **کە داوا لە خوا دەکەم پوخت کردن و داڕشتنەوە و چاپ کردنی ئەو کتێبەم بۆ ئاسان بکات ، ئەم بەشەش لەبەر دەستت دایە بەڵگەیەکە لەسەر ئەو کتێبە ، و نمونەیەکە لێی** . والله سبحانه هو الموفق .

---

[5] **واتە : پڕۆژەی دانانی کتێبی** (قاموس البدع) **(وەرگێڕ).**

[6] **ئەم کتێبە وەرگێڕدراوەتە سەر زمانی کوردی بە ناوی (چۆنیەتی نوێژی پێغەمبەری خوا ﷺ – وەرگێڕانی : مامۆستا عەدنان بارام).**

**ئەمەی خوارەوەش بیدعەكانی جومعەە كە بەڵێنمان پێدابوویت ، و دەڵێم :** [*]

**١. وازهێنان لەسەفەر كردن لە ڕۆژی جومعەدا وەكو عیبادەتێك** [7] .

**٢. كردنی ڕۆژی جومعە بە پشوو .** (الاحياء : ١ / ١٦٩) .

**٣. خۆجوانكردن و خۆڕازاندنەوە بەهەندێك لە سەرپێچیەكان لەڕۆژی جومعەدا وەكو ڕیش تاشین ، و پۆشینی حەریر و ئاڵتون** [*] .

**٤. ناردنی فەرش بۆ مزگەوت لەلایەن هەندێك كەسەوە لە ڕۆژی جومعە یان جگە لە جومعە پێش ئەوەی خۆیان بڕۆن بۆ مزگەوت** [8] . ( المدخل : ٢ / ١٢٤ ) .

**٥. بیرخستنەوە (یاد خستنەوە) بە هەموو جۆرەكانیەوە لە ڕۆژی جومعەدا** [9]. (المدخل : ٢ / ٢٥٨ – ٢٥٩) و(الإبداع في مضار الابتداع : ص٧٦) و(مجلة المنار : ٣١ / ٥٧) .

**٦. نوێژی سوننەتی پێش نوێژی جومعە** [10] . (السنن والمبتدعات : ٥١) و(الأجوبة النافعة : ص٢٦ – ٤١) و(المدخل : ٢ / ٢٣٩).

**٧. فەرش كردنی پلیكانەی مینبەر لەڕۆژی جومعەدا .** (المدخل : ٢ / ٢٦٨).

**٨ . دانانی ئاڵای ڕەش لەسەر مینبەر لەكاتی وتاردا.** (المدخل : ١٠ / ١٦٦).

**٩. دانانی پەردە بۆ مینبەرەكان.**(السنن : ٥٣).

---

[*] **لێرەدا** (لەم نامیلكەیەدا) **خوێنەری بەڕێز چەند بیدعەیەكی كەم دەبینێت كە سەرچاوەكەی باس نەكرابێت ، ئەمەش ئاماژەیە بۆ ئەوەی كە دەقێكم نەبینیوە لە سەر بیدعەیەتی ، بەڵام بنچینە و ڕێساكانی بیدعە وا دەخوازێت كە بیدعە بێت ، وە چەند دەقێكیشی لە سەر دەهێنم كە بەڵگە بێت لە سەر بیدعەیەتی(نوسەر) .**

[7] **واتە : وازهێنان لەسەفەركردن لە ڕۆژی جومعە بە عیبادەت بزانێت (وەرگێڕ)**

(بیهقي : ٣ /١٨٧) **لەعومەرەوە دەگێڕێتەوە كە فەرموویەتی :** (الجمعة لا تمنع من سفر) **واتە : جومعە ڕێگر نیە لەسەفەر كردن** . وقد روى ابن أبي شيبة في(المصنف) عن صالح بن كيسان أن أبا عبيدة خرج يوم الجمعة في بعض أسفاره و لم ينتظر الجمعة . وإسناده جيد .

**بەڵام فەرموودەی** "من سافر بعد الفجر دعا علية ملكاه ..." [ضعيف] **ە** . (السلسلة الضعيفة ٢١٦ – ٢١٧) . وأما قول الشيخ البجيرمي في (الإقناع : ٢ / – ١٧٧) بأنه قد (قد صح) فمما لا وجه له البتة ، لا سيما وهو ليس من أهل الحديث فلا يغتر به (**نوسەر**).

[*] **هێشتنەوەی ڕیش واجبە ، و تاشینی حەرامە ، چونكە گۆڕینی دروستكراوی خوایە ، و خۆ شوبهاندنە بە ئافرەتان ، پێغەمبەری خوایش ﷺ " لەعنەتی كردووە لەو پیاوانەی كە خۆیان دەشوبهێنن بە ئافرەتان "** (صحيح البخاري) **(وەرگێڕ).**

[8] **بۆ نمونە بەرماڵێك دەدات بە كوڕەكەی و پێی دەڵێ : كوڕم شوێنێكم بۆ بگرە دوایی خۆم دێم بۆ مزگەوت (وەرگێڕ)** . (ابـــن تيميـــة) **لە** (الفتاوى : ٢ / ٣٩) **دەفەرموێت :** (وهذا منهي عنه باتفاق) **واتە : بە** (اتفاق) **ی زانایان نەهی لێ كراوە (نوسەر)** .

[9] **بۆنموونە صەڵاواتدان و قورئان خوێندن و زیكركردن لە مزگەوتەكاندا بۆ ئەوەی بیری خەڵكی بخەنەوە كە جومعە (وەرگێڕ)** .

[10] **لە فەرموودەدا هاتووە** " كان النبي ﷺ يخرج من بيته يوم الجمعة ، فيصعد منبره ، ثم يؤذن المؤذن ، فإذا فرغ أخذ النبي ﷺ في خطبته " [فتح الباري : ٢ / ٤٢٦] .

**واتە : پێغەمبەر ﷺ لە ماڵ دەردەچوو لە ڕۆژی جومعەدا ، دەچووە سەر مینبەر ، پاشان بانگدەر بانگی دەدا ، كاتێك بانگدەر لێ دەبوویەوە پێغەمبەر ﷺ وتاری دەدا .**

**بۆیە ئەگەر ئەو دوو ڕكاتە سوننەتە بوایە پێغەمبەری خوا ﷺ فەرمانی دەكرد بە خەڵكی كە ئەنجامی بدەن .**

**(زۆربەی زانایان و پێشەوایانی ئوممەت كۆكن لە سەر ئەوەی كە پێش جومعە سوننەتێك نیە ، كات و ژمارەی دیاری كراو بێت ، چونكە سوننەتی وەها پێویست بە وتە و كردەوەی پێغەمبەر ﷺ دەكات ، ئەویش نە بە وتە نە بە كردەوە شتی وای نەكردووە ، ئەمەش مەزهەبی مالیك و شافیعی و زۆرینەی هاوەڵانیەتی ، و ئەمەش مەشهورە لە مەزهەبی ئەحمەد دا)** (فتاوى ابن تيمية : ١ / ١٣٦) **(وەرگێڕ).**

**١٠. بەردەوام بوونی ئیمام لەسەر ڕەش پۆشین لە ڕۆژی جومعەدا** . (الأحيـاء : ١ / ١٦٢ ، ١٦٥) و(المدخل : ٢ / ٢٦٦) و(شرح شرعة الإسلام : ص١٤٠).

**١١. تایبەتکردنی مێزەر بەستن بۆ نوێژی جومعە و نوێژەکانی تر** [11] .

**١٢. لە پێ کردنی** (خوف)[12] **لەبەر ووتار و نوێژی جومعە**.(المدخل : ٢ / ٢٦٦).

**١٣.** (الترقية) ، **ئەویش بریتیە لە خوێندنەوەی ئایەتی** (إن الله وملائكته يصلون عن النبي ...) .

**١٤. زیادکرنی پلیکانەی مینبەر بۆ زیاد لە سێ پلە** [13].

**١٥. پاڕانەوەی ئیمام بە پێوە لە خوارەوەی مینبەر.**

**١٦. دواکەوتن و خاوەخاوکردنی وتاربێژ لە چوونە سەر مینبەر**.(الباعث : ٦٤).

**١٧. شیعر ووتن بەبالاَی پێغەمبەری خوادا ﷺ ، کاتێك ووتاربێژ دەچێتە سەر مینبەر یان پێش ئەوەی بچێتە سەر مینبەر** (المنار : ٣١ / ٤٧٤).

**١٨. سەرقاڵ بوونی ووتاربێژ بە دوعاکردن ڕوو لە قیبلە ، کاتێك دەچێتە سەر مینبەر ، پێش ئەوەی ڕوو لە خەڵکی بکات ، و سەلامیان لێبکات** [*].(الباعث : ٦٤) و(المدخل : ٢ / ٢٦٧) و(إصلاح المساجد : ٤٨) و(المنار : ١٨ / ٥٥٨).

**١٩. وازهێنانی ووتاربێژ لە سەلام کردن لە خەڵکی کاتێك کە دەردەچێت و دێت بۆ لایان بۆ وتاردان**.(المدخل : ٢٢ / ١٦٦).

**٢٠. بانگدانی دووەم لەناو مزگەوتدا و لەبەردەم ووتاربێژدا**[*] (الاعتصام للشاطبي : ٢ / ٢٠٧ – ٢٠٨) و(المنار : ١٩ / ٥٤٠) و (الأجوبة النافعة : ١٤ – ١٥).

**٢١. ووتنی** (غفر الله لك ولوالديك ولنا ولوالدينا و الحاضـرين) **لەلایەن هەندێك لە بانگدەرانەوە لە بەردەم وتاربێژدا کاتێك کە دادەنیشێت لە دوای وتاری یەکەم** (فتاوى ابن تيميـة : ١ / ١٢٩) و(إصـلاح المساجد : ٧٠).

**٢٢. دانیشتن لەژێر مینبەردا کاتێك کەوتاربێژ وتار دەدات لەڕۆژی جومعەدا بەنیازی چاك بوونەوە لە نەخۆشی** (المنار : ٧ / ٥٠١ – ٥٠٣).

---

[11] **دەڵێم هەموو ئەو فەرموودانەی دەربارەی فەزڵی نوێژ کردن بە مێزەرەوە هاتوون** (صحيح) **نین بڕوانە** : (السلسلة الـضعيفة رقـم ١٢٧) **(نوسەر)** .

[12] **جۆرێکە لە گۆرەوی لە پێست دروست دەکرێت (وەرگێڕ).**

[13] **ئەوەی کە دەگوترێت گوایە** (معاوية) **یەکەم کەس بووە ژمارەی پلەکانی زیادکردووە بۆ** (١٥) **پلە ڕاست نیە ، و لە خراپەی ئەم بیدعەیە ئەوەیە دەبێتە هۆی بڕینی ڕیزەکان** ، (فأخذوا يتفادون ذلك بطرق محدثة كجعل الدرج بجانب الجدار ونحو ذلك ، ولو انهـم اتبعـوا الـسنة لاسـتراحوا ) **(نوسەر)** .

[*] قال شيخ الإسلام ابن تيمية في (الاختيارات : ٤٨) : (دعاء الإمام بعد صعوده المنبر لا أصل له) **(نوسەر)**.

[*] **دەبێ لە شوێنێکی بەرز بانگ بدرێت لە دەرەوەی مزگەوت (نوسەر)** .

**٢٣. وازهێنان و پشت هەڵكردنی وتاربێژەكان لە** (خطبة الحاجة) **كە بریتیە لە** (إن الحمد لله نحمده ونستعينه و نستغفره ...) **وە لەو وتەیەی پێغەمبەری خوا ﷺ كە لە وتارەكانیدا دەیفەرموو** : (أما بعد ، فان خير الكلام كلام الله ...).

**٢٤. وازهێنانی وتاربێژەكان لەبیرخستنەوە بە سورەتی** (ق) **لەوتارەكانیاندا لە كاتێكدا كە پێغەمبەری خوا ﷺ بەردەوام بووە لەسەری** (السنن : ٥٧).

**٢٥. بەردەوام بوونی وتاربێژەكان لە هێنانەوەی فەرموودەیەك لە كۆتایی وتاردا بەهەمیشەیی وەكو فەرموودەی** " التائب من الذنب كمن لا ذنب له " (السنن : ٥٦).

**٢٦. سەلام كردنی هەندێك لە وتاربێژەكانی ئەم سەردەمە كاتێك كە لەوتاری یەكەم دەبنەوە و هەڵدەسنەوە بۆ وتاری دووەم .**

**٢٧. خوێندنی سورەتی** (الإخلاص) **سێ جار لەكاتی دانیشتن لە نێوان هەردوو وتارەكەدا** (السنن : ٥٦).

**٢٨. ئەنجامدانی نوێژی** (تحية المسجد) **لەلایەن هەندێك لەو كەسانەی كە لە مزگەوتدا ئامادەن لە كاتی وتاری دووەمدا .** (المنار : ١٨ / ٥٥٩) و(السنن : ٥١).

**٢٩. دوعاكردن و دەست بەرزكردنەوەی خەڵكی كاتێك كە ئیمام لەسەر مینبەر دادەنیشێت لە نێوان دوو وتارەكەدا** (المنار : ٦ / ٧٩٣ – ٧٩٤ و١٨ / ٥٥٩).

**٣٠. زیادەڕەوی كردنی وتاربێژەكان لە پەلەكردن لە وتاری دووەم دا** (المنار : ١٨ / ٨٥٨) .

**٣١. ئاوڕدانەوەی وتاربێژ بەلای ڕاست و چەپدا كاتێك كە دەڵێت : فەرمانتان پێ دەكەم ، و نەهیتان لێدەكەم ، وە لەكاتی صەلاوات دان لەسەر پێغەمبەری خوا ﷺ** (الباعث : ٦٥) و(حاشية ابن عابدين : ١ / ٧٥٩)و(إصلاح المساجد : ٤٨) و(المنار : ١٨ / ٥٥٨).

**٣٢. پابەند بوونی . هەندێك . لە وتاربێژەكان بە سەروا** (سجع)[14] **و سێ بارە و چوار بارە و پێنج بارەكردنەوە لە شیعر و وتارەكانیاندا ، لە كاتێك كە** (سجع) **لە فەرموودەی** (صحيح) **دا نەهی لێ كراوە** (السنن : ٦٥).

**٣٣. پابەند بوونی وتاربێژەكان بەهێنانەوەی فەرموودەی** : " إن لله عزوجل في كل ليلة من رمضان ستمائة ألف عتيق من النار ، فإذا كان آخر ليلة أعتق الله بعدد من مضى[15] **لە كۆتایی وتاری جومعە كۆتایی ڕەمەزاندا یان لەوتاری جەژنی ڕەمەزاندا ، لە كاتێكدا كە ئەو فەرموودەیە** (باطل) **ە** [*].

[14] (سجع) **سەروا : ئەوەیە كە بڕگەكان (دەستەواژەكان) بە هەمان پیت كۆتاییان بێت (وەرگێڕ) .**

[15] **واتە : لە هەموو شەوێكی مانگی ڕەمەزاندا خوای گەورە شەش سەد هەزار كەس ڕزگار دەكات لە ئاگر ، وە لە شەوی كۆتایی ڕەمەزاندا بە ئەندازەی هەموو ئەوانەی كە لە شەوەكانی تردا ئازاد كراون موسڵمانان لە ئاگر ئازاد دەكات (وەرگێڕ).**

[*] قاله ابن حبان في (اللا لىء المصنوعة) للسيوطي (**نوسەر**).

**٣٤. وازهێنان له نوێژی** (تحية المسجد) **بۆ كەسێك كەدێت بۆ جومعە و وتاربێژ لەوتاردایە .** (المحلى لابن الحزم : ٥ / ٦٩)(*).

**٣٥. داماڵینی ووتاری دووەم له ئامۆژگاری و ڕێنموونی و یادخستنەوە و هاندان بۆ كاری چاكە ، و تایبەت كردنی ئەم ووتارە بە صەڵاوات دان لەسەر پێغەمبەری خوا ﷺ** (السنن : ٥٦) و(نور البيان في الكشف عن بدع آخر الزمان : ٤٤٥).

**٣٦. بڕینی ووتار لەلایەن هەندێك له وتاربێژەكانەوە ، بۆ ئەوەی فەرمان بكەن بەو كەسەی هاتووەتە مزگەوتەوە و دەستی كردووە بە نوێژی** (تحية المسجد) **بە وازهێنان لە نوێژەكە ، ئەمەش پێچەوانەی فەرمووده و فەرمان كردنی پێغەمبەری خوایە ﷺ** (*) .

**٣٧. دەنگ بەرزكردنەوەی وتاربێژ لەكاتی صەڵەواتدان لەسەر پێغەمبەری خوا ﷺ بەشێوەیەك دەنگی بەرزتر بێت لەدەنگی لە باقی وتارەكەیدا** (الباعث : ٦٥).

**٣٨. زیادەڕەوی كردن لە دەنگ بەرز كردنەوە بە صەڵەواتدان لەسەر پێغەمبەری خوا ﷺ لەكاتێكدا كە وتاربێژ ئایەتی** ﴿ إن الله وملائكته يصلون عن النبي ... ﴾ **دەخوێنێتەوە** (بجيرمي : ٢ / ١٨٩).

**٣٩. هاواركردنی هەندێك كەس لەكاتی وتاردا بەناوی خوا یان ناوی هەندێك لە پیاو چاكان** (المنار : ١٨ / ٥٥٩).

**٤٠. هێنانی ئەو كافرەی كە لەماوەی ئەو هەفتەیەدا موسڵمان بووە بۆ لای وتار بێژ بۆ سەر مینبەر بۆ ئەوەی ئەو كافرە** (شهادة) **بهێنێت لەبەردەم خەڵكیدا ، و وتاربێژیش بەهۆی ئەوەوە وتارەكەی دەبڕێت** (المدخل : ٢ / ١٧١).

**٤١. پابەندبوونی وتاربێژەكان بە باسكردنی خەلیفە و مەلیك و دەسەڵاتدارەكان لەوتاری دووەم دا بە ئاوازەوە .** (الاعتصام : ١٧ – ١٨ و ٢ / ١٧٧) و(المنار : ٦ / ١٣٩ و ١٨ / ٣٠٥ و٥٥٨ و ٣١ / ٥٥) .

**٤٢. پاڕانەوەی وتاربێژ بۆ ئەوانەی ڕۆیشتوون بۆ جیهاد و بۆ ئەوانەی لەسەنگەردان دژی دوژمنانی دین.** (الاعتصام : ١ / ١٨).

**٤٣. پاڕانەوەی بانگدەرەكان بۆ دەسەڵاتداران و درێژكردنەوەی ئەو پاڕانەوەیە لە كاتێكدا كە وتاربێژیش بەردەوامە لە وتارەكەی**(*) (المنار : ١٨ / ٥٥٨) و(السنن : ٢٥).

**٤٤. وەستانی وتاربێژ لە نێوان پاڕانەوەكەیدا لەسەر مینبەر ، بۆ ئەوەی بانگدەرەكان** (آمين) **ی لەسەر بكەن** (شرح الطريقة المحمدية : ٣ / ٣٢٣).

---

(*) **پێغەمبەری خوا ﷺ فەرموویەتی : " ئەگەر یەكێك لە ئێوە هات بۆ جومعە ، و ئیمام وتاری دەدا ، ئەوا با دوو ڕكات بكات ، و كورتیان بكاتەوە ".**

(*) **پێغەمبەری خوا ﷺ فەرموویەتی :** " إذا جاء أحدكم الجمعة ، والإمام يخطب ، فليركع ركعتين ، وليتجوز فيهما " **واتە : ئەگەر یەكێك لە ئێوە هات بۆ جومعە ، و ئیمام وتاری دەدا ، ئەوا با دوو ڕكات بكات ، و كورتیان بكاتەوە .**

**بەڵام ئەو فەرموودەیەی كە دەڵێ :** " إذا صعد الخطيب المنبر ، فلا صلاة ولا كلام " (ضعيف) **ە ، واتە : ئەگەر وتاربێژ چووە سەر مینبەر ، نە نوێژ هەیە نە قسەكردن** (السلة الضعيفة : رقم٨٧) **(وەرگێڕ).**

(*) نص ابن عابدين في (الحاشية : ١ / ٧٦٩) على كراهة ذلك يعني كراهة تحريم . **واتە :** (ابن عابدين) **دەقی لەسەر ئەوە داوە كە مەكروهە** (كراهة تحريمية) **(نوسەر).**

٤٥. وتاردان بەلاواندنەوە و ئاوازەوە (الابداع : ٢٧).

٤٦. دەست بەرز كردنەوەی ووتاربێژ لەكاتی پاڕانەوەدا[16].

٤٧ . دەست بەرزكردنەوەی خەڵكی لەكاتی (آمین) كردن لەسەر پاڕانەوەی ووتاربێژ[*] (الباعث : ٦٤ و ٦٥).

٤٨. پابەندبوونی وتاربێژ بە كۆتایی هێنانی ووتارەكەی بە ئایەتی ﴿إن الله یامر بالعدل و الاحسان﴾ یان ﴿واذكروا الله یذكركم﴾ (المدخل : ٢ / ٢٧١) و(السنن : ٥٧).

٤٩. درێژكردنەوەی وتار و كورت كردنەوەی نوێژ[17] .

٥٠. دەست هێنان بەشان و پشتی ووتاربێژ كاتێك كە لە مینبەر دادەبەزێت (الابداع : ٧٩) و(إصلاح المساجد : ٧٢) و(السنن : ٥٤) و(نور البیان : ٤٤).

٥١. ژماردنی ئامادەبووانی نوێژی جومعە لە هەندێك لە مزگەوتە بچوكەكان بۆ ئەوەی بزانن ژمارەیان گەیشتوەتە (٤٠) كەس یان نا .

٥٢. ئەنجامدانی نوێژی جومعە لە مزگەوتە بچوكەكاندا[18] (إصلاح المساجد : ٥٩).

٥٣. نوێژ دابەستنی ئیمام پێش ئەوەی ڕیزی نوێژگەران ڕێك بخات (إصلاح : ٩٢ – ٩٣).

٥٤. ئەنجامدانی نوێژی نیوەڕۆ لەپاش نوێژی جومعە .[*] (السنن : ١٠ ، ١٢٣) و(إصلاح المساجد : ٤٩ – ٥٣) و(المنار : ٢٣ / ٢٥٩، ٤٩٧ ، و٣٤ / ١٢٠).

٥٥. وتنی (تقبل الله منا ومنكم) لە پاش نوێژی جومعە[19] (السنن : ٥٤).

٥٦. ماچ كردنی دەست لەدوای نوێژ جومعە (إصلاح المساجد : ٩٢).

والحمد لله وحده . والصلاة والسلام على من لا نبي بعده .

دمشق ٢٧ / ٢ / ١٣٨٢ هـ – محمد ناصر الدين الألباني

---

[16] (شیخ الاسلام ابن تیمیة) لە ( الاختیارات العلمیة ص ٤٨) دەفەرمووێت : (مەكروهە ئیمام لەكاتی دوعاكردن لەوتاردا دەست بەرز بكاتەوە ، چونكە پێغەمبەری خوا ﷺ تەنها بە پەنجەی ئیشارەتی دەكرد ، ئەگەر دوعای بكردایە ) (نوسەر).

[*] (ابن عابدین) لە (الحاشیة : ١ / ٧٦٨) دەڵێ : ئەگەر ئەوە بكەن بكەن ئەوا تاوانبار دەبن لە سەر بۆچوونی ڕاستی زانایان (نوسەر).

[17] چونكە سوننەت وایە وتارەكە كورت بكرێتەوە و نوێژەكە درێژ بكرێتەوە ، پێغەمبەری خوا ﷺ دەفەرمووێت : " إن طول صلاة الرجل ، وقصر خطبته ، مئنة من فقهه ، فأطيلوا الصلاة ، واقصروا الخطبة ... الحديث " [مسلم : رقم ٨٦٩] واتە : بە ڕاستی درێژی نوێژی پیاو ، و كورتی وتارەكەی ، نیشانەیە بۆ شارەزایی ئەو كەسە ، بۆیە نوێژ درێژ بكەنەوە ، و وتار كورت بكەنەوە (وەرگێڕ).

وە لە (الدر المختار) (١ / ٧٥٨ الحاشیة) هاتووە كە : (كەراهەتی هەیە دوو وتارەكەی جومعە لە ڕێژەی خوێندنی سورەتێك لە سورەتە درێژەكان زیاتر بێت) (نوسەر).

[18] (سبكي) نامیلكەیەكی هەیە بەناوی (الاعتصام بالواحد الاحد من إقامة جمعتين في بلد) كە تێیدا دەڵێ : (تعدد الجمعة عند عدم الحاجة منكر معروف بالضرورة في الاسلام) من فتاوى السبكي (١/١٩٠) واتە : ئەنجامدانی نوێژی جومعە لەچەند مزگەوتێكدا لە كاتێكدا كە پێویست بەوە نەكات خراپە و منكرە . وە (قاسمی) پاش توێژینەوە گەشتووەتە ئەوەی : (أن يترك التجميع في كل مسجد صغير سواء كان بين البيوت أو في الشوارع وفي كل مسجد كبير أيضا يستغنى عنه بغيره ، وأن ينضم كل أهل محلة كبرى إلى جامعها الأكبر ، ولنفرض كل محلة كبرى كقرية على حدة فيستغنى بذلك عن كثير من زوائد المساجد ، ويظهر الشعار في تلك الجوامع الجامعة في ابدع حال ، فيخرج من عهدة التعدد). قلت : وهذا هو الحق الذي يفهمه كل من تفقه بالسنة وتأمل في واقع الجمعة والجماعة في عهد النبي – صلى الله عليه وآله وسلم – (نوسەر).

[*] شێخ (مصطفى الغلاييني) نامیلكەیەكی بەسوودی لەم بارەیەوە هەیە بە ناوی (البدعة في صلاة الظهر بعد الجمعة) ( نوسەر ) .

[19] دەڵێم : فەرموودەی " من لقي أخاه عند الانصراف من الجمعة فليقل : تقبل الله منا ومنك فإنها فريضة أديتموها إلى ربكم " [ ضعيف ] ە ، فقد أورده السيوطي في (ذيل الأحاديث الموضوعة : ١١١) : ((وفيه نهشل وهو كذاب)) .

## هەڵەی نوێژ خوێنان لە نوێژی جومعەدا [*]

١ . بڕوابوون بەوەی کە خوێندنی سورەتی (السجدة) و (الإنسان) لە جومعەدا واجبە .

٢ . یەکسەر ئەنجامدانی نوێژی سوننەتی پاش نوێژی جومعە بەبێ ئەوەی لەو نێوانەدا هیچ قسەیەك بکات ، یان لە شوێنەکەی بچێتە شوێنێکی تر .

٣ . وازهێنان لە زۆر صەڵاواتدان لەسەر پێغەمبەری خوا ﷺ لە ڕۆژی جومعەدا .

٤ . وازهێنان لەنوێژی سوننەتی پاش نوێژی جومعە .

٥ . دواکەوتن لە چونە ڕیزی یەکەم بۆ ئەو کەسەی کە زوو هاتووە بۆ مزگەوت .

٦ . بڕوابوونی هەندێك خەڵکی بەوەی کە لە ڕۆژی جومعەدا کاتژمێرێك هەیە شوومە [20].

٧ . سیواك کردن لەکاتی وتاردا .

٨ . تەوقە کردن لەکاتی وتاردا .

٩ . خوێندنی سورەتی (الإخلاص) هەزار جار لە ڕۆژی جومعەدا .

١٠ . خوێندنی سورەتی (یس) لەشەوی جومعەدا .

١١ . ماچ کردنی دەستەکان لەکاتێکدا وتاربێژ دەڵێت : (الحمد الله).

١٢ . بڕوابوون بەوەی کە ئەگەر چل پیاو ئامادەی جومعە نەبێت ئەوا دروست نیە .

١٣ . ووتنی (أوکما قال) لەلایەن هەندێك لە وتاربێژەکانەوە کاتێك کە باسی فەرموودەیەکی پێغەمبەری خوا ﷺ دەکەن .

١٤ . ووتنی (صلوا علی الحبیب) لەلایەن وتاربێژەوە .

١٥- پشت بەستن و وەستانی وتاربێژ لەسەر شمشێر یان گۆچان .

١٦ . باسکردنی فەرموودەی (ضعیف) و(موضوع) لەلایەن وتاربێژەوە .

١٧ . شۆڕ کردنەوەی جل بۆ خوار قولە پێیەکان لەلایەن وتاربێژەوە [21] .

١٨ . ڕیش تاشین لەلایەن وتاربێژەوە .

١٩ . وتنی (وحدوا الله) یان (اذکروا الله) لەلایەن وتاربێژەوە بۆ خەڵکی .

---

[*] مەرج نیە هەموو ئەو هەڵانەی لێرەدا باسکراون حەرام بن ، و ئەو کەسەی ئەنجامی دەدات پێی تاوانبار ببێت ، بۆ نمونە : زۆر صەڵاواتدان لە ڕۆژی جومعەدا سوننەتە ، ئەگەر کەسێك ئەنجامی بدات ئەوا خێرێکی زۆری بۆ دەنوسرێت ، بەڵام ئەگەر نەیکات گوناهی لە سەر نانوسرێت .

[20] بە پێچەوانەوە لە ڕۆژی جومعەدا کاتژمێرێك هەیە پاڕانەوەی تیادا وەردەگیرێت کە بەشێك لە زانایان بۆچونیان وایە ئەو سەعا تە دەکەوێتە دوای عەسرەوە .

[21] فەرموودەی (صحیح) هاتووە لە سەر حەرامێتی شۆڕکردنەوەی جل بۆ خوار قولە پێیەکان ، پێغەمبەری خوا ﷺ فەرموویەتی :" ما أسفل من الکعبین من الإزار ففي النار " واتە : ئەو شەڕواڵە (یان ئەو پانتۆڵە)ی دەکەوێتە خوار قولە پێکانەوە خاوەنەکەی لە ئاگری دۆزەخدا دەبێت .

٢٠ . پرسیاركردنی وتاربێژ لەخەڵكی بۆ ئەوەی بەدەنگێكی بەكۆمەڵەوە وەڵامی بدەنەوە : بۆ نمونە دەڵێت : (من الواحد) ئەوانیش دەڵێن : (الله) ، وە دەڵێت : (من الرزاق) ئەوانیش دەڵێن : (الله) وە بەم شێوەیە ...

٢١ . جیاكردنەوەی دووكەس لە یەكتر [*]، و پێنان بەسەر خەڵك دا .

٢٢ . دانیشتن بە شێوەی (الإحتباء) [22] كاتێك كە وتاربێژ وتار دەخوێنێت لە ڕۆژی جومعەدا .

٢٣ . وازهێنان لە دوعاكردن لە (ساعة الإجابة) [23] لە ڕۆژی جومعەدا .

٢٤ . سوربوون (حرص) لەسەر ئەنجامدانی نوێژی جومعە لەو مزگەوتانەی كە گۆڕیان تێدایە .

٢٥ . تایبەت كردنی ڕۆژی جومعە بەڕۆژوو ، وە شەوەكەشی بە شەونوێژ .

٢٦ . خوێندنی سورەتی (فاتحة) لە ڕۆژی جومعەدا و هەدیەكردنی پاداشتەكەی بۆ پیاوچاكان .

٢٧ . قسەكردن لەكاتی وتاردا ئەگەر زیكریش بێت ، یان (آمـین) بێت لەسەر دوعاكردن ، وە گوێنەگرتن لە وتاربێژ .

٢٨ . دواكەوتنی زاوا لە نوێژی جومعە و نوێژی (جەماعەت) لەڕۆژانی ژن گواستنەوەدا.

٢٩ . سەلام كردن و وەڵام دانەوەی سەلام ، وتنی : (یرحمـك الله) بەو كەسەی كەدەپژمێت ، و وتنی: (أنصت : واتە بێدەنگ بە) ، و زیكركردن بە بەرد ، و تەزبیح [24] ، و پشت كردن لە قیبلە ، ئەمانە لە كاتێكدا كە ئیمام لەوتاردا بێت .

٣٠ . دواكەوتنی هەزاران كەس لە بینەرانی یاری تۆپی پێ لە نوێژی جومعە و نوێژی بە كۆمەڵ [25] .

٣١ . (ئەنجام نەدان) و دواكەوتنی پاسەوانی دەسەڵاتداران لە نوێژی جومعە بە جەماعەت و وەستانی ئەوانە لەبەردەم دەرگای مزگەوتەكاندا [*] .

٣٢ . وازهێنان لە زوو ڕۆیشتن بۆ مزگەوت ، و خۆشۆردن ، و خۆ بۆن خۆشكردن ، و سیواك كردن ، بۆ نوێژی جومعە[*].

---

[*] واتە : دوو كەس دانیشتبن تۆ بە بێ ئیزن وەرگرتن بچیتە نێوانیانەوە .

[22] بریتیە لە گرتنی هەردوو دەست بە شێوەیەكی بازنەیی ، لە گەڵ دانانی هەردوو پێ ، و نوساندنی هەردوو ڕان بە سینگەوە ، یان نزیك لە سینگ .

[23] ئەو سەعاتەیە كە دوعای تێدا گیرا دەبێت لە ڕۆژی جومعەدا .

[24] زیكركردن بە تەسبیح بیدعەیە ، شێخ ئەلبانی دەفەرموێت : (بەسە بۆ خراپیەتی تەسبیح كە دەبێتە هۆی لەناوبردنی سوننەتی پەنجە) . بڕوانە كتێبی (قاموس البدع : ص٦٩٠) (وەرگێڕ) .

[25] ئەگەر یاری تۆپی پێ تەنها ئەم خراپەیەی هەبێت بەسە بۆ ئەوەی مرۆڤی موسڵمان لێی دوور بكەوێتەوە و نەیكات بە پیشەی خۆی ، ئەگەر هەر حەزی لێ بوو ئەوا با لە خوا بترسێت و ڕەچاوی سنورە شەرعیەكان بكات (وەرگێڕ).

[*] ئەم كارە بیدعەیە ، و یەكەم جار مەمالیكەكان دایان هێنا (القول المبین – شیخ مشهور) (وەرگێڕ).

[*] پێغەمبەری خوا ﷺ فەرموویەتی : " هەركەسێك خۆی بشوات لە ڕۆژی جومعەدا ، پاشان لە بەیانیەوە بڕوات و فریای سەرەتای وتار بكەوێت و ئامادەی بێت ، و بە پێ بڕوات و سوار نەبێت ، و نزیك ببێتەوە لە ئیمامەوە ، و گوێ بگرێت و قسە نەكات و خۆی خەریك نەكات ، ئەوا بە هەموو هەنگاوێك كە دەینێ كرداری ساڵێكی بۆ دەنوسرێت ، پاداشتی ڕۆژووی ئەو ساڵە و شەونوێژەكەی " [رواه أهل السنن].

**٣٣ . ئەنجامدانی نوێژی جومعە لەلایەن کەسێکی ترەوە وە جگە لە وتاربێژ .**

**٣٤ . چاوەڕوانکردنی ئەو کەسەی کە دێتە مزگەوتەوە و نوێژی** (تحيـــة المـــسجد) **ی نەکردووە تاوەکو بانگدەر بانگەکە تەواو دەکات** [*].

## دوا ووتە

**ئەم باسە بە وتەیەکی بە نرخی (شێخ مشهور) کۆتایی پێ دەهێنین کە دەڵێت :**

(وقد صارت الخطبة في أكثر البلاد الإسلامية ، رسوما تقليدية ، ووظيفة رسمية ، تؤدى بعبارة ، تحفظ من ورقة ، فتلقى على المنبر ، يقوم بها أي رجل !! وفي نظر طلابها ، حرفة ، ينال بها الرزق !! ونسوا – أو تناسوا – أن مقامها هو مقام النبي ﷺ ، ومقام خلفائها ونوابهم) (القول المبين : ٣٦٨).

**واتە : بە ڕاستی وتارخوێندن لە زۆربەی وڵاتە ئیسلامیەکاندا ، بووەتە ڕێوڕەسمێکی لاسایی کارانە ، و ئەرکێکی ڕەسمی ، بە دەستەواژە دەردەبڕێت و لە کاغەزدا لەبەردەکرێت ، ئەنجا لەسەر مینبەردا دەخوێنرێتەوە ، وەکو گسکدانی مزگەوت هەموو پیاوێك دەتوانێت پـێی هەڵبسێت ، وە لە تێڕوانینی خوازیارانی وتارخوێندندا وتارخوێندن پیشەیەکە ڕزقی پێ پەیدا دەکرێت ، وە لە بیریان چووە – یان لە بیریان کردووە – کەوا جێی وتارخوێندن جێگرتنەوەی پێغەمبەری خوا ﷺ و جێگرتنەوەی خەلیفەکانی و هەروەها جێگیرەکانیانە .**

والحمد لله الذي بنعمته تتم الصالحات
وصلى الله على نبينا محمد
وعلى آله وصحبه وسلم

[*] (القول المبين : ص٣٦٥) **(وەرگێڕ)** .